

# БЕЛОМОРСКИЙ МАРШРУТ ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ ПРОЕКТ 2007–2008 гг.

Региональное объединение муниципалитетов Кайнуу



Пр	Беломорский маршрут дварительный исследовательский проект 2007–2008 гг.
	егиональное объединение муниципалитетов Кайнуу 2009 г. В:20
	D.20

# Издатель:

Региональное объединение муниципалитетов Кайнуу PL 400 87070 Kainuu

Тел.: +358 8 6155 41 Факс: +358 8 6155 4260 kirjaamo@kainuu.fi www.kainuu.fi

# Фото на обложке:

Тропа вдоль деревьев "karsikko", ведущая через лесную гряду на озеро Элли Ханну Хейккинен, 2008 г.

## ISBN

978-952-5326-64-2

# ISSN

1795-5645

Каяни 2009

# ПРЕДИСЛОВИЕ

В 2004 году в Союзе Кайнуу (ныне Региональное объединение муниципалитетов Кайнуу) разрабатывался проект территориальной планировки на регион в целом. В ходе работы над проектом внимание специалистов привлек в том числе древний путь, проходящий от озера Вуоккиярви в районе Суомуссалми до государственной границы с Россией, существование и необходимость в охране которого стали предметом публичных дискуссий. Для определения местоположения и нынешнего состояния ПУТИ ПО инициативе Союза Кайнуу была сформирована инвентаризационная группа в составе представителей различных партнерских организаций, в которую помимо приглашающей стороны (нижеподписавшегося) вошли представители Музея Кайнуу (Эса Суоминен), Регионального центра окружающей среды Кайнуу (Йоуко Саастамойнен), Управления лесных ресурсов Финляндии (Хейкки Юнтунен) и Института Лённрота при Университете Оулу (Хейкки Рюткёля). В качестве путеводителей инвентаризационной группы выступили представители местного деревенского совета (Пентти Киннунен и Паули Хейккинен). При содействии пограничного отряда Кайнуу инвентаризацию маршрута удалось провести в территории пограничной зоны вплоть до линии государственной границы. На основании проведенной инвентаризации маршрут, проходящий по территории Финляндии, на плане территориальной планировки Кайнуу помечен в качестве исторического пути. Региональный центр окружающей среды Кайнуу начинает восстановление маршрута в 2009 году.

В результате инвентаризации по территории Финляндии выяснилось, что маршрут продолжается наглядным и через границу в территорию России. В связи с этим возникла идея продолжить научные исследования и инвентаризацию маршрута на территории Республики Карелия. В 2007 и 2008 годах упомянутые выше финские партнеры, за исключением представителей Управления лесными ресурсами Финляндии и деревенского совета, продолжили инвентаризационную работу на территории России в сотрудничестве с представителями Карельского научного центра РАН и Государственного краеведческого музея г. Петрозаводска Алексеем Конкка и Марком Шахновичем. В 2007 году в экспедиционную группу входили также и Илмо Юнтунен, Янне Ниеми, Кари Раутиайнен, Юлия Кожевникова, Кирилл Михеев, Людмила Тихонова и Лилья Веселова, а в 2008 году участие также принимали Юлия Кожевникова и Галина Потапова. Решающую роль в проведении инвентаризации сыграли Пограничная служба России, администрация г. Костомукши и сельсовет деревни Вокнаволок. Информирование о ходе инвентаризации и обсуждение связанных с ней вопросов осуществлялось совместно с руководством Национального парка «Калевальский». Региональное объединение муниципалитетов Кайнуу выступило в качестве координатора по организации инвентаризационных поездок в Россию и участвовало в покрытии экспедиционных расходов российских партнеров. По остальной части работа выполнялась партнерами в рамках служебной деятельности.

От себя лично и от имени Регионального объединения муниципалитетов Кайнуу благодарю всех, кто принял участие в инвентаризации беломорского маршрута и содействовал ее осуществлению, особая благодарность пограничным ведомствам Финляндии и России за благотворное сотрудничество.

г. Каяни, 30.6.2009

Ханну Хейккинен

директор по планированию

# ПРЕДИСЛОВИЕ

# Содержание

# **РЕЗЮМЕ**

- 1. ОБЩЕЕ
  - 1.1 Из истории
  - 1.2 Ход инвентаризации на территории Финляндии
  - 1.3 Ход инвентаризации на территории Республики Карелия
- 2. ТЕКУЩЕЕ СОСТОЯНИЕ РАЙОНОВ И УЧАСТКОВ МАРШРУТА, ИМЕЮЩИХ КУЛЬТУРНО-ИСТОРИЧЕСКУЮ ЦЕННОСТЬ
  - 2.1 Деревня Кивиярви Илвесваара (2007 г.)
  - 2.2 Илвесваара Айонлахти
  - 2.3 Падун Кеуняс
  - 2.4 Тропа на озеро Элли
  - 2.5 Вокнаволок
  - 2.6 Суднозеро
- 3. ПЕРСПЕКТИВЫ РАЗВИТИЯ
- 4. РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ДАЛЬНЕЙШИМ ДЕЙСТВИЯМ

Приложение: Расположение Беломорского маршрута и объекты инвентаризации

#### РЕЗЮМЕ

Настоящий отчет о результатах предварительного исследовательского проекта содержит текущую информацию и предложения по развитию древнего маршрута, проходящего от о. Вуоккиярви в районе Суомусалми далее в Кивиярви в территории Республики Карелия и далее до д. Вокнаволок (Vuokkiniemi). Отчет, в частности, касается инвентаризации, проведенной на российской территории в 2007 - 2008 годах, с целью обследовать текущее состояние древнего маршрута, расположенных вдоль него объектов культурно-исторического значения а также изучить перспективы развития их с точки зрения туризма.

В 2007 году инвентаризационная поездка была совершена на микроавтобусе по маршруту от Вокнаволока до Илвесваара, и далее пешком до деревни Кивиярви. По пути в Илвесваара группа посетила живописную местность у падуна Кеуняс (Keynäskoski) — одного из порогов древнего водного пути — примерно в пяти километрах от Вокнаволока. Со стороны верхнего течения порога открываетя вид на место, где ранее располагалась деревня Чена (Tsena), которую любил посещать Лённрот.

Инвентаризация показала, что в районе Илвесваара и Кивиярви по большей части старого маршрута проложена используемая на сегодня дорога. Окрестности деревни Кивиярви представляет собой незаселенную, живописную местность, имеющую культурно-историческую ценность. Местность, расположенная в территории пограничной зоны России, опустела, и в туристическом плане подходит в основном для организации групповых экскурсий. Развитие туризма в территории пограничной зоны, возможно, потребует внесения изменений в законодательство и правила нахождения в пограничной зоне. В то же время, традиционный водный маршрут от Вокнаволока до падуна Кеуняс готов к использованию в его нынешнем естественном состоянии. Потребность в возможных средствах обслуживания вдоль водного маршрута в этой связи изучена не была. До падуна Кеуняс ведет легко проходимая тропа от автодороги Вокнаволок-Кивиярви, что предоставляет возможность для проведеня маркетинга и развития местности в качестве природно-культурного объекта в том числе и для индивидуальных автотуристов.

В 2008 году экспедиция отправилась на губу Айонлахти, расположенную на участке исторического маршрута между падуном Кеуняс и Илвесваарой, - на место, где древний водный маршрут переходил в сухопутный. Айонлахти также была местом, где вокнаволокцы провожали путешественников, которые продолжали следовать беломорским маршрутом по суше. Часть пути на Айонлахти экспедиция добиралась на микроавтобусе, часть – пешком по старой гужевой тропе.

Инвентаризация показала, что береговая территория Айонлахти — это среда старой земледельческой культуры, которая теперь в стадии возвращения в свое первоначальное состояние, но все-же сохраняет множество следов древнего пути. Гужевая тропа, идущая от Айонлахти в направление Финляндии, местами хорошо сохранилась вплоть до перехода в существующую грунтовую дорогу Вокнаволок — Кивиярви. От проселочной дороги между Айонлахти и Кивиярви отступает тропа, проходящая по весьма живописной гряде до озера Элли (Ellinlampi) и далее. Губа Айонлахти и тропа к озеру Элли представляют интерес с точки зрения развития природно-культурного туризма. Они доступны как по древнему водному маршруту, так по суше.

В ходе экспедиции исследовательская группа также ознакомилась с деревней Суднозеро (Venehjärvi), стоящей в стороне от упомянутого беломорского маршрута. Деревня, однако, в общем контексте водных путей сообщений и культурного наследия, природной среды и Национального парка «Калевальский» является

важной составляющей к потенциальному сотрудничеству между регионом Кайнуу и Республикой Карелия в области развития природно-культурного туризма.

#### 1. ОБЩЕЕ

# 1.1 Из истории

Согласно исследованиям Матти Хуурре, маршруты между Ботническим заливом, Белым морем и Ладожским озером использовались для дальней торговли и совершения набегов еще с доисторических времен. Особенно интересен период до 10 века н.э., когда норвежцы стремились в северные края, богатые рыбой и пушниной, по маршрутам, ведущим от Ботнического залива до Белого моря. Эти события, согласно исследованиям Анны-Леэны Сиикала, весьма интересным образом переплелись с местной мифологией и фольклором. Судя по находкам, 10 век представлял собой более спокойный период. В то время был открыт арктический морской путь к Белому морю.

Значение этих путей возросло в Средние века и в начале Нового времени. В 17 веке и государство Швеции стремилась развивать торговлю в этих северных территориях по той стороне водораздела. В начале 19 века в Каянском уезде разработали планы, чтобы поднять город Каяни из состояния слабости путем превращения его в центр торговли за счет использования водных маршрутов. Результатов, однако, они не дали, если не считать расчистку порогов, постройку пирсов и городских шлюзов. В середине 19 века в целях повышения продовольственного обеспечения рассматривался развитие маршрута из Оулу через уезд Каяни в Виианки и далее через границу в Кивиярви, Вокнаволок, Юскозеро вплоть до Кеми. Тщательные исследования не дали устойчивых результатов. В 19 веке беломорским маршрутом пользовались, в частности, известные деятели финской культуры - собиратели народной поэзии Элиас Лённрот, А.А. Борениус, Эйнар. В. Ювелиус, И.К. Инха и Илмари Кианто, которые упоминали о проиденных этапах маршрта в своих путевых заметках. Подробнее тема рассматривается в отчете Хейкки Рюткёля «По беломорскому пути» (Vienan tiellä. Historiallista taustaa Suomussalmen Vuokin reitille Venäjän Karjalaan), опубликованном Региональным центром окружающей среды Кайнуу. (Отчеты 5/2006; с публикацией также можно ознакомиться на сайте Регионального центра окружающей среды Кайнуу).

# 1.2 Ход инвентаризации на территории Финляндии

Изучение маршрута началось осенью 2004 года. Исследовательские работы были начаты после того, как Ведомство по управлению музеев выразило свою позицию в отношении статуса маршрута в соответствии с Законом об охране памятников старины. Цель исследовательского проекта состояла в определении прохождения тропы на местности. Тропа была обозначена также и с помощью системы DGPS. Целью также было нанести маршрут на разрабатываемый план территориальной планировки Кайнуу как объект культурно-исторической ценности. Осенью 2005 года была проведена дополнительная инвентаризация маршрута с целью локализации с помощью DGPS исторически важных объектов, в том числе, военно-исторических памятников, а также объектов, нуждающихся в восстановлении и реставрации, с целью в дальнейшем, по возможности, включить их в план восстановления маршрута.

Летом 2007 года по указанию Ведомства управления музеями археолог Музея Кайнуу Эса Суоминен еще раз провел тщательную археологическую инвентаризацию по всему участку маршрута. Все необходимые пояснения для привязки маршрута к местности и приступления к планированию работ по восстановлению маршрута по территории Финляндии завершены. Осенью 2008 года подтвердилось, что на маршруте находится древнейшее в Финляндии дерево,

носящее пометку, датированную 1682 (или 1685) годом. Весной 2009 года планируется провести дополнительные исследования по объекту.

# 1.3 Ход инвентаризации на территории Карелии

С 1984 года доктор Хейкки Рюткёля от Института Лённрота при Университете Оулу проводит ежегодно полевые исследования в различных районах Республики Карелия. Сбор материала, главным образом, производится на погостах Беломорской Карелии. Полевые экспедициии Рюткёля в районе Вокнаволока сосредоточиваются на изучение трех отдельных маршрутов, по историческим документам явившимися маршрутами, которые соединяли Карелию и Финляндию.

Маршрут, проходящий от Вокнаволока через реку Толло (Tollonjoki) и Ливозеро (Livojärvi), входит в число упоминавшихся в 19 веке маршрутов. По опыту Рюткёля, данный маршрут представляет собой живописные, но труднопроходимые водные участки.

Рюткёля уже имел возможность неоднократно знакомиться с маршрутом, проходящим по Айонлахти и Кивиярви, рассматриваемым в данном отчете в подробности. По его описаниям, ландшафт вдоль водного маршрута от Вокналовока до Айонлахти весьма живописен.

Маршрут, проходящий от Ладвозера (Latvajärvi) до Корпозера (Korpijärvi) в районе Суомуссалми, обозначен еще на карте Клауса Клауссона (1650 г.). По водоемам от Вокнаволока до Кеунясозера маршрут проходит параллельно с другим маршрутом через губу Айонлахти. Далее они расходятся на разные водоемы. В ходе изучения этого маршрута Рюткёля провел инвентаризацию этапа Вокнаволок-Ладвозеро.

Согласно Рюткёля: "По этим трем маршрутам можно по-прежнему встречать жемчужницы, которые занесены в Красную книгу и в России".

В части археологической инвентаризации сопредельная с Финляндией Беломорская Карелия еще мало изучена. Известно, что в 1880-х годах в тех местах бывал финский археолог Эйнар В. Ювелиус. Проводимые Карельским государственным краеведческим музеем инвентаризации вообще не коснулись территорий Калевальского национального парка, прилегающих к государственной границе.

Предыдущий раз археологическая экспедиция побывала в районе Вокнаволока в 1993 году, а до этого в 1957 году. В ходе совместной экспедиции 1993-го года с участием археолога Карельского государственного краеведческого музея М. Шахновича и археолога Краеведческого музея г. Кайнуу Э. Суоминена в районе деревни Вокнаволок были найдены остатки семи поселений эпохи неолита и бронзового века и на острове Лиетосаари (Lietosaari) двух поселений каменного века.

В 1990-е годы Светланой Кочкуркиной была проведена археологическая инвентаризация в районе Понкалахти и Суднозера (Венехярви). Предметы, найденные ею на холмистой местности между Понкалахти и Венехярви, относятся приблизительно к 7000 году до нашей эры.

# 2. ТЕКУЩЕЕ СОСТОЯНИЕ РАЙОНОВ И УЧАСТКОВ МАРШРУТА, ИМЕЮЩИХ КУЛЬТУРНО-ИСТОРИЧЕСКУЮ ЦЕННОСТЬ

2.1 Деревня Кивиярви – Илвесваара (инвентаризация 2007 г.)

Летом 2007 года была совершена инвентаризационная экспедиция в Илвесваару и деревню Кивиярви. Деревня Кивиярви в составе беломорского маршрута представляла собой самую западню деревню в Карелии до перехода на финскую территорию. Расстояние от деревни до границы с Финляндией составляет менее 10 км. В начале 1960-х годов деревня опустела. Деревня располагается на полуострове одноименного озера, на берегу которого распологались большие полевые угодья, которые после того, как деревня опустела, использовались жителями Вокнаволока в целях животноводства вплоть до 1980-х годов. О выгоне скота на пастбища свидетельствует пустующий летний хлев и обширная прибрежная березовая роща и находящиеся там остатки ограждений для скота. Благодаря выгону скота на прибрежные пастбища, деревенские полевые угодья в основном сохранилсь открытой местностью с высокорастущей травой. Сейчас на территории деревни находятся два ветхих строения: хлев деревянной конструкции и небольшая изба. На территории деревни заметны места расположения целого ряда бывших дворов – фундаментные камни и садовые деревья. Несмотря на заброшенность, на месте бывшей деревни сохранилась живописная природа и плодородные поля.

Окружающее деревню озеро Кивиярви на сегодня находится в нетронутом естественном состоянии, при этом имеющиеся на берегу кострища и остатки снастей говорят о том, что озеро изредка посещают случайные рыбаки. Свежие медвежьи следы на подходе к Кивиярви также указывают на безлюдность и нетронутость местности.



Вид на деревню Кивиярви. Фото: Алексей Конкка 2007.

Погост, находившийся на берегу озера, во время войн был уничтожен в результате вырубки большого ельника, который был расположен на его территории. Летом 2007 года на месте погоста можно было заметить лишь небольшие вмятины. Новый погост был устроен на восточной стороне от дороги, ведущей к мельнице. На

развилке дорог, в ее западной стороне, стоит впечатляющее дерево карсикко (дерево-тотем). Вдоль падающей в северо-восточную часть озера Кивиярви реки Мельниттша (Melnittšäjoki) расположены две мельницы. Выяснить их нынешнее состояние во время экспедиции не представлялось возможным.

Участок беломорского маршрута, проходящего от Кивиярви на восток через Илвесваара вплоть до губы Айонлахти в настоящее время занимает проезжая дорога, соединяющая эти деревни. Вполне возможно, что в свое время по тому же участку маршрута пролежала проезжая дорога, подобная нынешней, так как в одном из своих дневников Лённрот пишет:

"Начиная от Вокнаволока до сюда дороги в таком хорошем состоянии, что повсюду можно ездить верхом, а в крайнем случае, даже на телеге."

В своих путевых заметках Элиас Лённрот упоминает, в частности, бревенчатую дорогу, ведущую от наиболее удаленных мест Айонлахти до Кивиярви. Она была построена предположительно во время Русско-Шведской войны 1788-1790 гг. В ходе инвентаризаций наблюдений о следах бревенчатой дороги не было.

В настоящее время район Илвесваара является незаселенной лесной местностью. Проезжая к востоку от Илвесваара в сторону Вокнаволока по дороге среди нетронутого леса можно встречать и вырубленные лесные участки и отходящие от дороги новые лесовозные дороги.





На нынешней дороге Вокнаволок - Кивиярви. Фото: Ханну Хейккинен 2007–2008.

## 2.2. Илвесваара – Айонлахти (инвентаризация 2008 г.)

В районе между Илвесваара и Айонлахти маршрут проходит по довольно сухому, преимущественно сосновому, и местами холмистому, лесу. Старые тропы обнаружены не были, поэтому можно предположить, что маршрут в целом пролежал по линии существующей грунтовой дороги. Леса вдоль дороги, как правило, весьма старые. Местами встречаются довольно свежие вырубки, которые никак не восстанавливаются. На отдельных участках видны следы лесного пожара. В результате пожаров часть лесов, по-видимому, даже начала восстанавливаться. Старовозрастные нетронутые массивы являются хорошим примером бореального хвойного леса. В лесах встречается множество старых и массивных деревьев предыдущего поколения (APS), возраст которых несколько сотен лет. На наиболее лесистых участках также произрастают массивные старые осины. С точки зрения биологического разнообразия леса представляют собой большую ценность. В старых деревьях, например, можно наблююдать множество дупел.

Болота в нетронутом состоянии, следы осушения обнаружены не были. Местные водоемы также нетронутые. Качество воды хорошее, хотя цвет коричневый под воздействием гумуса в связи с наличием большого количества болот в водосборном бассейне.

Для путешественников по беломорскому маршруту губа Айонлахти представляла собой одну из мест перехода от водного маршрута на сухопутный и наоборот. Айонлахти находится в западном конце Кеунясозера, в километрах 10 к западу от Вокнаволока. В Айонлахти открывалась тропа от Карелии до Финляндии.

Так описывает Лённрот в своих путевых заметках прибытие на Кеунясозеро:

"Пройдя всего около двух миль (ок. 20 км — прим. пер.) от Кивиярви, мы вышли на берег озера под названием Кёюняс (Köynäs). Там мы повстречали толпу крестьян, некоторые из которых громко плакали, некоторые тихо всхлипывали, а у некоторых была грусть на лице. Это были крестьяне из деревни Вокнаволок и их провожатые. Первые, с коробами на спине, отправлялись через границу в Финляндию, а провожающим их до этого места родственникам предстояло возвращаться домой."

Тропа, ведущая к Айонлахти, отходит от существующей дороги Вуоккиниеми-Илвесваара и проходит по нетронутому лесу. Вдоль тропы на массивных соснах местами видны старые зарубки — дорожное карсикко. Тропа местами заросла березками, но по-прежнему хорошо наблюдается. Она доходит до старого болотистого ельника. Местами по обе стороны тропы видны неглубокие пазы, бывшие канавы. Преимущественно еловый лес как вдоль тропы, так и на берегу Айонлахти, представляет собой возможное место обитания белок-летяг. По характеру этот участок маршрута совсем нетронутый. По маршруту можно почувствовать атмосферу бывших путешествий. На берегу Айонлахти видны следы человеческой деятельности. Место было заселено, о чем свидетельствуют, в том числе, фундамент постройки и березняк.

Установлено, что фундамент является останками небольшой избы. Дом был расположен на ровной площадке на отметке 5 метров в 30 метрах от озера. Деревянные стены не сохранились, но печь еще хорошо видна. Она покрыта

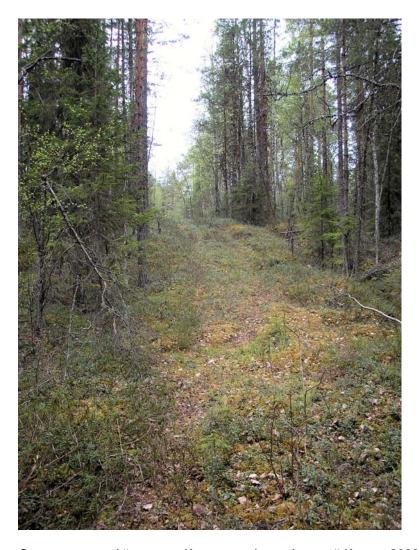
толстым слоем мха, выложена из мелкого камня, не разрушена. Размеры печи:  $1,5 \times 3 \times 0,7$  м.



Берег Айонлахти, откуда начиналась старая тропа. Фото: Алексей Конкка 2008.



Тропа, ведущая в Финляндию, начинается от Айонлахти. Фото: Ханну Хейккинен 2008.



Старая дорога Айонлахти-Кивиярви. Фото: Алексей Конкка 2008.

#### 2.3. Тропа на озеро Элли

От грунтовой дороги Вокнаволок-Илвесваара в месте, где отходит тропа на Айонлахти, отходит еще другая тропа, которая в хорошем состоянии (фото на обложке) и ведет в северозападном направлении по легко проходимой и красивой гряде к маленькому озеру, уровень воды в котором заметно поднялся из-за бобровой плотины. Лес вокруг озера вымер на больших участках. От озера тропа идет далее через сырую, местами болотистую местность. Вдоль тропы оп гряде растет старый, красивый сосняк. В наиболее заросших местах старого ельника встречается много осин и деревьев с дуплами. В лесах, по всей видимости, обитают белки-летяги. В лесу не покидает ощущение, что в любой момент на тропе можно встретить медведя.

Крутая холмистая гряда шириной в 20 метров, по которому идет тропа, с двух сторон окружается болотом. На холме имеется четыре ловчих ямы. Две расположены в конце гряды рядом друг с другом, а две — в 70 метрах к юговостоку от них, в верхней части хребта. Ложбины имеют удлиненную форму размером 4 х 3 х 0,4 м. Их топографическое расположение характерно для таких объектов в данной части Фенноскандии. Интересно отметить, что рядом с ловчей ямой и тропой сохранились карельские святые деревья — карсикко. Это большие сосны с вырезанными в них отверстиями и отрезанными сучьями. В этих

отверстиях сто лет назад еще карелы оставляли для духов этих местностей жертвоприношения в виде табака, хлеба, соли.

# 2.4. Падун Кеуняс

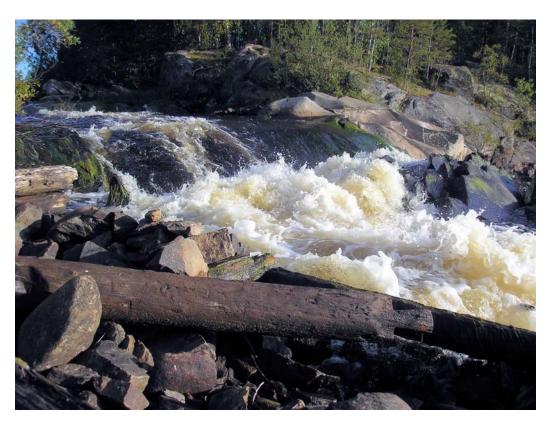
Падун Кеуняс находится на перешейке между Кеунясозером (другое название Ченозеро/Ченаярви) и Ламмасярви (Lammasjärvi) примерно в пяти километрах к западу от Вокнаволока. Падун выбрасывает воды Кеунясозера в озеро Ламмасярви, доходящего до Вокнаволока и далее до озера Куйто (Kuittijärvi) и водоемов, впадающих в Двинскую губу. На северо-востоке Кеунясозеро соединяется с Венехярви и Ладвозером. От дороги Вокнаволок-Илвесваара к падуну Кеуняс ведет хорошая и нахоженная тропа. Через болотистые ложбины проложены мостки, находящиеся в хорошем состоянии. Тропа проходит через довольно молодой смешанный лес с преобладанием сосны. Падун Кеуняс – живописное место. В этом районе есть еще один падун, меньших размеров, который расположен примерно в 150 метрах от самого падуна Кеуняс. Между падунами находится скалистый сосновый остров. Вода имеет коричневатый цвет из-за гумуса, но в остальном чистая. Озеро тихое и безлюдное. Район падуна Кеуняс – впечатляющее и необыкновенное место для знакомства с водным ландшафтом Беломорской Карелии. С падуна Кеуняс через озеро на западе видна деревня Чена(ниеми), о которой пишет Элиас Лённрот. Постройки в деревне разрушены, но деревенский ландшафт сохранился благодаря сенокосу. На южном краю деревенского поля стоят массивные ели. По словам бывавших в деревне, на территории еще видны фундаменты строений и каменки. Мимо Чены проходит водный маршрут на Марьёселькя. Оттуда можно попасть в озеро Венехярви и далее в одноименную деревню.

Лённрот посетил деревню Ченаниеми всего пять раз. В своих путевых заметках он рассказывает о деревне и ее знаменитом рунопевце:

"За полмили (5 км) до Вокнаволока заехал в деревеньку Ченаниеми из четырех домов. Хозяйка самого представительного из этих домов была родом из Финляндии из прихода Кииминки провинции Похьянмаа. Ее покойный муж много лет шил в Финляндии крестьянам овечьи одеяла, шубы и другую одежду..."

"По руне видно, что у Кеттунена были очень хорошие руны. Не зря некоторые архангельские крестьяне про него лет 5-6 назад рассказывали, что он мог бы пропеть не меньше двух недель, прерываясь только на еду и сон."

На южном берегу падуна Кеуняс находятся остатки электростанции, построенной там после Второй мировой войны. В пологой части падуна стояли мельницы, которыми пользовались также жители из далеких деревень. В нижней части падуна находится камень-крест в память об утонувшей здесь девушке. Через остров, стоящий посреди падуна, в обе стороны проходил лодочный путь. Иногда лодку волокли через остров. Иногда использовали две лодки — по одной на каждой стороне падуна.



Падун Кеуняс в августе 2007 г. Фото: Алексей Конкка.



Вид на деревню Чена с верхней части падуна Кеуняс. Фото: Ханну Хейккинен 2007.

## 2.5. Деревня Вокнаволок

Деревня Вокнаволок находится на юго-западной оконечности озера Верхнее Куйто (Ylä-Kuittijärvi) примерно в 60 км к северу от Костомукши. Основная часть деревни расположена на полуострове между озерами Ламмасярви и Верхнее Куйто. В Вокнаволоке насчитывается свыше 200 домов и около 500 жителей. Это старое поселение, но часть нынешних жителей имеет родственников из опустевших соседних деревень. Многие вокнаволокцы являются предками известных местных рунопевцев. Дома представляют собой серые бревенчатые постройки разной степени износа, часть которых была отремонтирована или ремонтировалась. На территории деревни находятся большие на вид посевные поля с разными стадиями созревания. Вокруг деревни растет молодой смешанный лиственный лес. В целом деревня имеет серый «исторический» вид. Глядя на деревню, возникает сильное чувство возвращения на десятки лет назад. В деревне все еще живут отчасти за счет натурального хозяйства – корнеплоды и картофель выращивают на небольших участках, в лесу добывают дичь, собирают ягоды, грибы. Куйто – большое и рыбное озеро, служащее источником повседневной пищи жителей деревни. На стене одного из домов вялились куски щуки. Деревня доходит до самого берега озера. Деревенский берег песчаный, признаков эвтрофикации воды не наблюдается. В прибрежной зоне деревни озеро имеет тростниковый тип растительности, что характерно для водоемов с пустынными песчаными берегами.

Первый приход в Вокнаволоке был основан в 1767 году. В 19 веке он относился ко 2-ому округу Кемского уезда Архангельской епархии. В 18-19 веках границы прихода менялись. К концу 19 века в этот огромный по размерам приход входили следующие деревни: Латваярви, Венехярви, Кивиярви, Ченаниеми, Пирттилахти, Понкалахти, Мёлккё, Вуоннинен, Аайуолахти, Аконлахти, Нискаярви, Кеунясярви, Мунанкилахти, Кенттиярви, Костомукша, Контокки, Лапукка, Саариярви, Ватасалми; до середины 19 века Ухтуа, Юскюярви, Ювялахти, Рёхё.



Часовня в Вокнаволоке. Фото: Ханну Хейккинен 2008.

В Вокнаволоке была часовня, которая после основания в этой деревне прихода была преобразована в церковь. В 1804 году местные жители разобрали обветшалую церковь и на ее месте возвели новую деревянную церковь, названную в честь пророка Елисея. В начале 20 века она была построена заново. Сохранившееся подробное описание церкви и ее помещений было использовано при строительстве нынешней православной церкви Вокнаволока.

Согласно церковной книге от 1878 года (хранится в Национальном архиве Республики Карелия), к приходу Вокнаволока помимо главной церкви пророка Елисея относилась построенная в 1875 году Церковь Святого Николая в деревне Костомукша. В тот период к Церкви пророка Елисея относились часовни деревень Кивиярви, Латваярви, Аколахти, Контокки, Вуоннинен и Венехярви. Позднее некоторые из них были преобразованы в церкви: Часовня Св. Николая в Венехярви 1896 г., Спасская часовня (в честь нерукотворного образа Христа) в Кивиярви 1881 г. и одноименная в Латваярви 1890 г.

От Вокнаволока имеется легкопроходимый старый водный путь на падун Кейняс и далее на озеро Куйто. Грунтовая дорога находится в плохом состоянии из-за редкого использования. Деревня, находящаяся между озерами Верхнее Куйто и Ламмасярви, расположена в живописном и удобном с транспортной точки зрения месте. Песчаная отмель, протянувшаяся с севера на юг, разделяет деревню на две части. Еще Элиас Лённрот обратил внимание на сильное финское влияние, которое проявлялось во внешнем облике деревни и в обычаях ее жителей. В начале 1990-х годов пришла новая «финская волна». Новая церковь (часовня) пророка Елисея, школа и памятник Мийхкали Перттунену – наиболее заметные присутствия. При достижения нового финского строительстве учитывались хорошо сохранившиеся сведения о предыдущей церкви. Облик деревни существенно изменился за последние двадцать лет. О деревне имеется обширный фотоматериал более чем за столетний период.

Погост, расположенный на разделяющей деревню отмели и на восточном склоне, уникален своими памятниками и ветровыми платками. Кроме того, могилы, как правило, расположены по двум линиям: север-юг и восток-запад. На погосте сохранились также траншеи времен Второй мировой войны. В результате строительства на отмели мачты для связи была уничтожена наиболее старая часть погоста. К самым древним памятникам культуры строительства относятся амбары в западной части отмели, на одном из которых, возможно, изображен древний символ солнца.

В ходе инвентаризационной экспедиции 2008 года в деревне Вокнаволок было найдено поселение каменного века (Вокнаволок 8). Оно по площади небольшое (150 м²), но является самым древним известным на сегодня археологическим объектом в этом районе (эпоха мезолита). Поселение частично разрушено дорогой, в покрытии которой сохранилось небольшое количество каменных орудий труда и осколков кварца.

В километре к востоку от Вокнаволока на острове Лиетосаари (оз. Верхнее Куйто) были проведены раскопки «лопарской ямы». По материалам 1889 года финский этнограф Й.В. Ювелиус считал, что она принадлежит легендарному народу «лопь». Археологические исследования показали, что речь шла о месте для смолокурения. Позднее оно стало использоваться для охоты. В яме был найден полный скелет северного оленя. Данное интересное сооружение относится предположительно к 17 веку. На севере Республики Карелия подобные памятники деятельности карельских крестьян исследуются впервые. На острове

Лиетосаари местные карелы каждый год в августе отмечали древний праздник с ритуальным жертвоприношением домашних животных.

# 1.1 Деревня Суднозеро

Деревня Суднозеро (Venehjärvi) расположена примерно в 15 км к западу от Вокнаволока. Расстояние между деревнями составляет около 20 км по дороге, часть которой проходит по дороге Вокнаволок-Калевала. Дорога широкая, с грунтовым покрытием, но довольно ухабистая. Ведущая к Суднозеру дорога, отходящая от дороги Вокнаволок — Калевала, проходит в основном по сельге. Леса вдоль дороги невырубленные и нетронутые. По пути встречаются водоемы. Вода в них чистая и прозрачная, под крутым склоном расположено озеро с грунтовой водой сине-зеленого цвета. При подходе к деревне Суднозеро попадаешь на территорию создаваемого Национального парка «Калевальский». Глядя на красоту природы, понимаешь, почему призывы спасти эту территорию от вырубки слышны были в том числе и на международной арене.

При подъезде к Суднозеру открывается живописный вид на деревню с серыми бревенчатыми постройками, окруженными до самого берега пышными зелеными полями. Полевые угодья большие и урожайные. Вокруг полей видны пастбища, которые долгое время не зарастают лесом. В деревне царит атмосфера спокойствия, время словно остановилось. Над полем слышна лишь весенняя трель жаворонка, что в Финляндии встречается все реже, а молодой жеребец свободно гоняется за кобылами по деревенским холмикам.

История поселения Суднозера прослеживается до конца 16 - начала 17 веков. Больше всего домов (около 40) в деревне насчитывалось в начале 20 века. В отличие от обычной планировки деревень Беломорской Карелии часть домов располагалась отдельно от центральной деревни. Суднозеро входит в число тех деревень Беломорской Карелии, жителей которых во время плановой экономики целенаправленно переселяли в более перспективные деревни. Сейчас в Суднозере круглый год проживает только одна семья. Летом многие из домов деревни наполняются жильцами.

Деревня стоит на берегу одноименного озера. Воздействие человека на природу ограничивается прилегающей к деревне территорией и создает замечательный контраст с окружающими обширными нетронутыми лесами. С окружающих сопок на горизонте виднеется лишь темно-зеленое море хвойных лесов со светло-зелеными вкраплениями лиственных пород. Лес остается нетронутым на протяжении сорока километров вплоть до финляндской границы. С природоохранной точки зрения особая ценность парка заключается в его обширности, разнообразии и нетронутости. Живая деревня Суднозеро образует уникальную, ценную культурную среду в рамках парка «Калевальский». В деревне словно погружаешься в мир Калевалы.

В целом, деревня является уникальной, особенно хочется упомянуть старый погост, расположенный на узком холмистом мысе, а также вид с окружающих деревню сопок, с которых И.К. Инха своим фотоаппаратом увековечил местные пейзажи. Само озеро Суднозеро — чистое, нетронутое со скудной растительностью, влияние деятельности человека проявляется только в зоне, прилегающей к деревне. Ни малейших признаков эвтрофикации воды не наблюдается, даже на берегах озера со стороны деревни.

Сосняк у часовни и старый погост - самые известные памятники деревни. С окружающих сопок открывается прекрасный вид на деревню, которая большей частью ландшафт сохранила открытый благодаря сенокосам. Жертвоприношения «покко», имевшие место в сосняке у часовни являются наиболее известными на территории Беломорской Карелии. На эту тему имеется большой фотоматериал И. К. Инха. Разрушенная часовня Святого Николая восстановлена в соответствии с первоначальным видом. Неоднократно встречающиеся по маршруту древние сосны представляют культуру карсикко. Памятники погоста представляют свой особый стиль, который больше нигде не встречается. Большой кирпичный хлев деревни является «памятником» 1990-х годов, когда пытались оживить деревню путем развития фермерского хозяйства. В освящении хлева принимали участие министр сельского хозяйства Финляндии и финский православный священник. Возрождение деревень пока не достигло своей цели.



Суднозеро. Фото: Алексей Конкка 2008.



Мыс Калмониеми. Фото: Ханну Хейккинен 2008.

#### 3. ПЕРСПЕКТИВЫ РАЗВИТИЯ

Деревня Вокнаволок и окрестности предлагает прекрасные возможности для развития природно-культурного туризма, в частности, в сотрудничестве с Национальным парком «Калевальский». Старые леса и нетронутые водоемы позволяют получить массу незабываемых впечатлений не только любителям природы, но и тем, кто интересуется фольклором и культурным наследием в их аутентичной среде. Существующие водные маршруты, проходящие по нетронутым местам в разные направления от Вуоккиниеми, - уже готовые для использования туристические объекты для привлечения заинтересованных в в водных видах отдыха.

Из-за близости границы регион Кивиярви и Илвесваара может использоваться, в основном, для проведения организованных экскурсий, а не для индивидуального туризма. Интерес к данному району, в первую очередь, обусловлен близостью к границе, средой деревенской культуры и традициями района деревни Кивиярви. Если пересечение границы в будущем станет возможным по древнему беломорскому маршруту, район деревни Кивиярви может служить превосходным промежуточным этапом и местом отдыха.

Губа Айонлахти является интересным объектом для любителей природы и культурного туризма. Айонлахти особенно интересна с культурно-исторической точки зрения как «место проводов». Здесь можно зрительно представить прибытие по воде, провожатых и продолжение пути по суше (например, назад в Вокнаволок) – древнюю сцену расставания. Тропа вблизи Айонлахти, ведущая к озеру Элли, является готовым прекрасным объектом природного туризма. Тропа до озера Элли находится в весьма хорошем состоянии и легко проходима. Тропа

уходит далее за озеро, но дальнейший участок более детально инвентаризирован не был.

Традиционный водный маршрут от Айонлахти до Вокнаволока готов к использованию. Для путешественников маршрут предлагает виды на нетронутые местности и интересные объекты культуры, как например, район деревни на мысе Чена, и падун Кеуняс. Падун доступен и по суше — по тропе от дороги Вокнаволок - Илвесваара. Особенно живописен район между падуном Кеуняс и д. Вокнаволок, также и при передвижении по суше, поэтому помимо водного маршрута можно было бы развивать сухопутный маршрут в целях привлечения индивидуалных туристов.

Деревни Вокнаволок и Суднозеро сами по себе представляют культурноисторические памятники. В деревнях предлагаются услуги по размещению и питанию, что делает их превосходными базами для походов по беломорскому маршруту и национальному парку «Калевальский». Помимо грунтовой дороги деревни соединяет естественный водный путь, который может использоваться как альтернативный. В первую очередь природная красота и близость деревни Суднозеро и «осязаемая» история культуры создают превосходную среду для ценителей природы и культурного наследия, а также желающих насладиться тишиной и покоем.

В рамках данного исследовательского проекта, в первую очередь, оценивались природные и культурные ценности региона, поэтому, например, перспективы развития, связанного с геологическими особенностями, рекреационной рыбалкой и охотой или военной историей, затронуты в меньшей степени.

# 4. РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ДАЛЬНЕЙШИМ ДЕЙСТВИЯМ

## Развитие природно-культурного туризма

В проекте территориальной планировки Кайнуу, утвержденной весной 2009 года Государственным советом Финляндии, выдвинута одна из целей - стремление развивать сотрудничество между регионом Кайнуу и Республикой Карелия в области природного туризма. Представленные в настоящем отчете результаты инвентаризации уже способствуют созданию хороших предпосылок для сотрудничества в области природного и культурного туризма. Районы развития природного туризма, указанные в проекте территориальной планировки региона Кайнуу, национальный парк «Калевальский», район Вокнаволок – Суднозеро и древние маршруты создают возможности для развития территории в сотрудничестве как туристической зоны. Работу по развитию туризма желательно начать совместно с участием местных специалистов по туризму в регионе и других партнеров, и составить план развития, в котором определить основные направления и объекты развития туризма, а также конкретные меры по развитию. Для повышения международного интереса и использования возможностей желательно привлечение партнеров с обеих сторон границы.

#### Инвентаризация

Дополнительная инвентаризация позволит собрать данные об общей истории региона и вместе с тем пополнить список возможных объектов развития туризма. Проведенные в 2008 году весьма небольшие работы указывают на перспективность региона с точки зрения поиска археологических, исторических и

этнографических памятников. Так как приграничная территория долгое время была закрытой для посещения людей, на данной территории не было ни производственной, ни сельскохозяйственной ни охотничьей деятельности. Благодаря этому уникальные объекты, рассказывающие об истории народа Карелии, не подверглись разрушению.

Необходимо подвергать инвентаризации уже известные археологические и исторические памятники региона, как связанные с самим маршрутом, так и объекты, относящиеся к другим эпохам, но возможно интересные с точки зрения туризма (поселения каменного века, культовые объекты саамов, системы ловчих ям, карельские кладбища староверов, останки хозяйственных построек мельницы, склады и т.д.).

По этой причине необходимо совершить ряд совместных исследовательских экспедиций с участием археологов, этнографов и историков на озера и реки региона, ныне относящиеся к Национальному парку «Калевальский», то есть от деревни Вокнаволок по направлению к западу до границы. Возможно проведение раскопок в наиболее интересных и еще неизученных районах, имеющих историческое и археологическое значение. Речь идет о ловчих ямах, старых охотничьих избах, жилищах каменного века и др.

Исследование мест прохождения маршрута у конца губы Айонлахти позволяет получить важные данные о проводах, устраивавшихся каждую осень. Дальнейшие исследования тропы к озеру Элли и далее позволили бы собрать новую информацию о значении тропы как маршрута и объекта развития туризма.

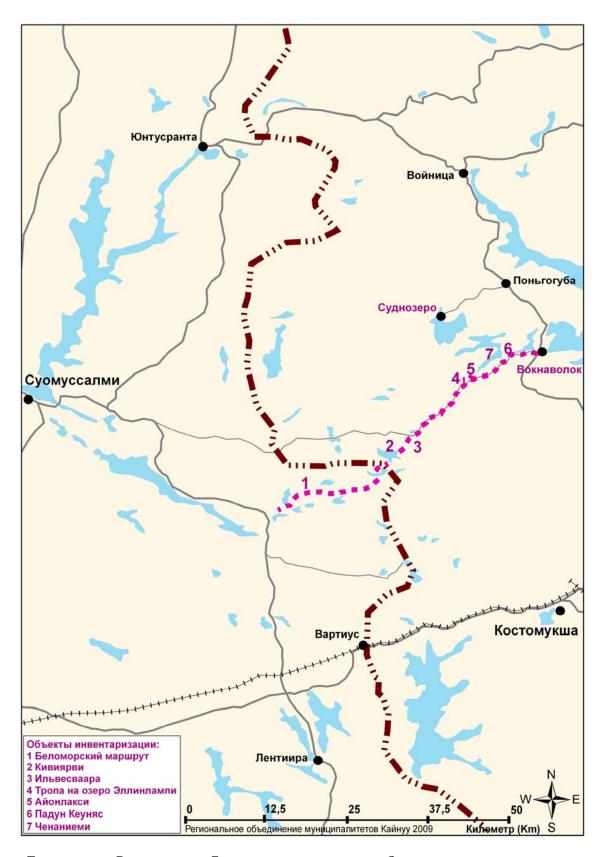
На южном берегу падуна Кеуняс находятся остатки электростанции, построенной после Второй мировой войны. Ее исследование как части многогранной истории, а также исследование острова на падуне могли бы дать новую информацию об истории местности и повысить ее туристическую привлекательность. Вынесение на обсуждение культурно-исторических ценностей территории деревни Чена, упоминаемой в путевых заметках Лённрота, потребует более детального исследования. Определение возраста зарубок деревьев-карсикко дендрохронологическим методом (по всему маршруту) позволило бы определить их точный возраст.

В ходе настоящего предварительного обследования инвентаризация не в частности, потенциального куртурно-исторического участка маршрута Кеунясозеро-Ладвозеро и дальнейшего маршрута по территории Финляндии до Корпозера. Ладвозеро – первая деревня в Беломорской Карелии, которая встречается после пересечения государственной границы (через Корпозеро в Виианки 3 км к северу и 5 км к востоку от Раате). Маршрут Ладвозеро-Корпиярви обозначен на карте Клауса Клауссона (1650 г.). На карте место пересечения границы обозначено буквой В, что согласно пояснению к карте являлось официальным местом пересечения границы. Ладвозеро – одна из ценнейших деревень в культурно-историческом плане. Важнейший с точки зрения создания эпоса «Калевала» рунопевец Архиппа Перттунен жил в этой деревне и пел Элиасу Лённроту основные руны «Калевалы». Его сын Мийхкал Архиппайнен также был знаменитым рунопевцем. Оба похоронены на кладбище Калмониеми деревни Ладвозеро. В 1990-х годах объектом совместных проектов. В рамках было сотрудничества под названием «Рунопевческие деревни» от Раате (Финляндия) до Ладвозеро было проведено электричество, и в деревне некоторое время проживал один фермер, получивший образование в сельскохозяйственной школе Сеппяля в Каяни. Возрождение фермерской деятельности, однако, не получило достаточной государственной поддержки, и довольно скоро деревня опустела.

В настоящем предварительном исследовательском проекте не рассматривались возможные военно-исторические объекты района инвентаризации. Их изучение могло бы открыть новые возможности и способствовать развитию туризма в районе.

Во время будущих исследовательских экспедиций можно снять ряд документальных фильмов, рассказывающих об исторических объектах стран «Калевалы», работе финских исследователей 19 века и совместной работе российских и финских археологов, проделанной в 2000-е годы. По итогам этой работы можно опубликовать книгу о древней истории региона. В рамках дальнейшей научной работы может быть исследована история и текущее состояние и других маршрутов, ведших от Кайнуу до Карелии.

При планировании последующих исследований, в целях координации различных мер по развитию деятельности было бы желательно разработать общую программу и план исследований в сотрудничестве с другими деятелями региона, в том числе, с органами пограничной охраны, национальным парком «Калевальский» и представителями организаций, отвечающих за развитие туризма в регионе.



Приложение: Расположение Беломорского маршрута и объекты инвентаризации.



# Региональное объединение муниципалитетов Кайнуу

PL 400, 87070 Kainuu Тел.: +358 8 6155 41 Факс: +358 8 6155 4260 kirjaamo@kainuu.fi www.kainuu.fi